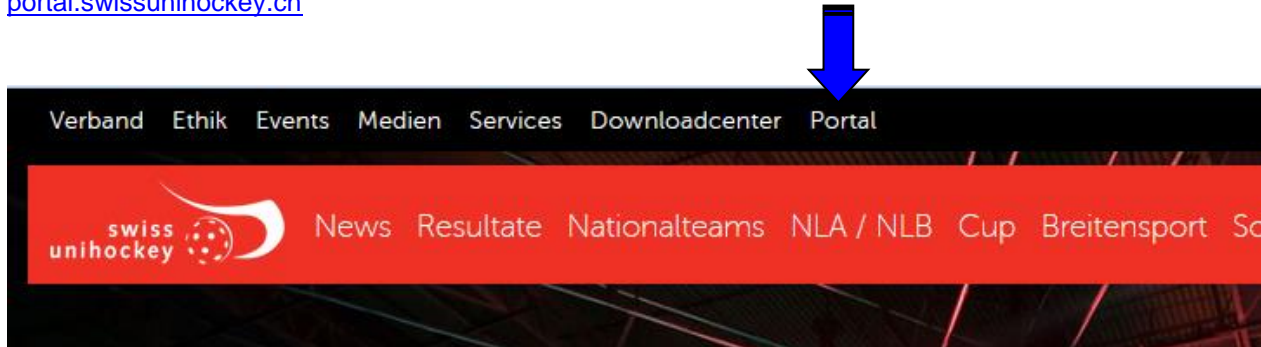


Mode d'emploi «Réservation de tournoi en ligne» 1^{ère} phase

1. Accès

Pour accéder au portail de swiss unihockey, allez sur le site Web www.swissunihockey.ch ou directement sur portal.swissunihockey.ch



Veuillez introduire vos dates Login (numéro de club à 9 chiffres et le mot de passe) dans les deux cadres «Benutzername» et «Passwort».

Anmelden

Login

Bitte geben Sie Benutzernamen und Passwort ein, um sich anzumelden.

Benutzername *

Password *

Nous vous prions de traiter votre mot de passe de manière confidentielle afin d'empêcher toute personne non autorisée d'accéder aux données de votre club!

Pour accéder à la réservation de tournoi, choisissez ensuite à la page « Vereinsportal... » le lien «**Turnierreservat**ion Meisterschaft» (*Réservation de tournoi de championnat*)

Agenda/Termine

Folgende Aktivitäten bedürfen in nächster Zeit Ihrer Aufmerksamkeit:

| Termin | Service |
|------------------|---|
| 25.06.2010 23:59 | Turnierreservat ion Meisterschaft |
| 30.06.2010 00:00 | Heimspiele erfassen (Einzelspiele) |
| 30.06.2010 23:59 | Spieler-Lizenzkontrolle 1 |
| 31.08.2010 23:59 | Spieler-Transferantrag (1. Transferperiode) |
| 31.12.2010 23:59 | Spieler-Neuqualifikation |

2. Contenu de la liste des tournois à domicile

Une vue d'ensemble des équipes de votre club qui participent au championnat sous forme de tournoi se trouve sur cette page.

Remarques importantes:

- Vous pouvez saisir les réservations provisoires de tournoi jusqu'au délai mentionné en bas de la fenêtre. Ce délai échu, la CT attribuera définitivement les tournois aux clubs. La répartition a lieu le

Home Verein www.swissunihockey.ch

Turniervergabe Saison 2011/2012

Vereinsportal

Turnierreservationen

Für folgende Turniere liegt eine provisorische Reservat

ion von UH Zulgtal Eagles vor:

| Datum | Kategorie/Liga | Gr. | Run. | Austragungsort | Prio. | Bem. |
|--|----------------|-----|------|----------------|-------|------|
| Bisher sind keine Heimturnier-Reservation vorhanden. | | | | | | |

Zur Meisterschaft angemeldete Teams (Turniermodus)

10 Teams von UH Zulg

tal Eagles absolvieren die Meisterschaft in Turnierform:

| Kategorie/Liga | Gruppe | Zusatz | Reservieren |
|--------------------------|--------|--------|----------------------------------|
| Herren Aktive GF 3. Liga | 3 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Herren Aktive KF 2. Liga | 1 | II | <input type="button" value="⊖"/> |
| Herren Aktive KF 4. Liga | 6 | III | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren U21 B | 2 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren B Regional | 3 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren C Regional | 4 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren D Regional | 3 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren E Regional | 3 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren B Regional | 1 | | <input type="button" value="⊖"/> |
| Junioren C Regional | 1 | | <input type="button" value="⊖"/> |

Hinweise:

Bis am 17. Juni können die Vereine Turnier-Reservat

ionen erfassen (max. 4 pro Gruppe). Anschliessend werden die Turniere durch die TK definitiv an die Vereine vergeben. Die Zuteilung erscheint an dieser Stelle spätestens am 30. Juni. Die Vereine können dann die noch nicht vergebenen Turniere definitiv registrieren.

mercredi qui suit cette date d'échéance et l'attribution est publiée sur cette page Web.

3. Saisir d'autres rondes

Une réservation de ronde pour une équipe se fait en cliquant sur le bouton qui se trouve derrière de la catégorie adéquate.



4. Rondes disponibles

Touts les rondes de cette catégorie sont publiées ici. Sélectionnez le jour de tournoi et cliquez sur le bouton adéquat.

Nouveau: en allant sous la rubrique "Vorhandene Reserv." (*Déjà réservé*), vous saurez combien de clubs sont déjà annoncés pour cette date.

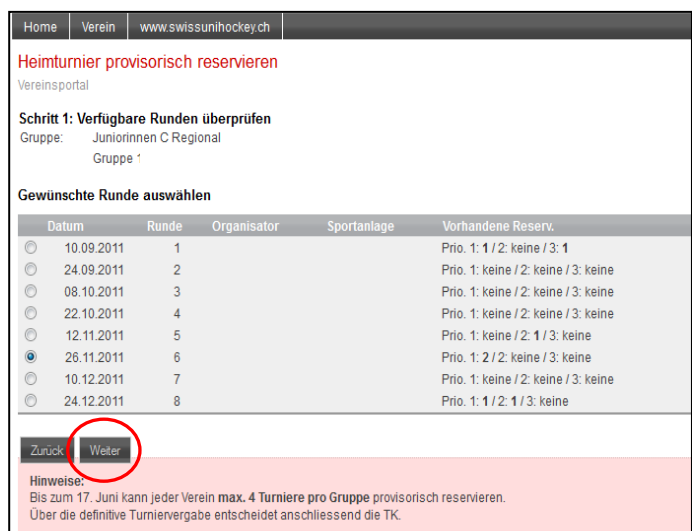
Exemple:

10.09.2011

Prio 1: "1 Club"

Prio 2: "pas de Club"

Prio 3: "1 Club"



| Datum | Runde | Organisator | Sportanlage | Vorhandene Reserv. |
|------------|-------|-------------|-------------|--------------------------------------|
| 10.09.2011 | 1 | | | Prio. 1: 1 / 2: keine / 3: 1 |
| 24.09.2011 | 2 | | | Prio. 1: keine / 2: keine / 3: keine |
| 08.10.2011 | 3 | | | Prio. 1: keine / 2: keine / 3: keine |
| 22.10.2011 | 4 | | | Prio. 1: keine / 2: keine / 3: keine |
| 12.11.2011 | 5 | | | Prio. 1: keine / 2: 1 / 3: keine |
| 26.11.2011 | 6 | | | Prio. 1: 2 / 2: keine / 3: keine |
| 10.12.2011 | 7 | | | Prio. 1: keine / 2: keine / 3: keine |
| 24.12.2011 | 8 | | | Prio. 1: 1 / 2: 1 / 3: keine |

5. Sélectionner la salle des matchs

Saisissez le nom de la salle de sport (sans faute d'orthographe), le code postal **ou** le lieu et cliquez sur «weiter» pour continuer.

Remarques importantes:

- Si vous voulez déplacer vos rondes (Dames & Messieurs, Juniors et Juniores A), continuez l'opération en re cliquant après avoir saisi la salle.
- Vous ne pouvez sélectionner que les salles de sport qui sont dans la banque de données de swiss unihockey et autorisées pour la catégorie de ligue concernée.



Suchkriterien für Austragungsort (mind. 1 Feld ausfüllen)

Hallenname:

PLZ:

Ortsname:

Si la salle de sport ne figure pas encore dans la liste, annoncez d'abord la salle de sport (avec adresse complète et numéro de téléphone) en remplissant le formulaire Hallenübersicht (*Salles de sport / modifications*) qui se trouve sous le lien <http://www.swissunihockey.ch/de/administration/download-center/-,Spielbetrieb> avant de poursuivre votre inscription.

6. Compléter et confirmer la réservation provisoire

Votre réservation provisoire apparaît alors sur l'écran. En ligues actives (Dames et Messieurs PT) et Juniors/Juniors A, vous pouvez déplacer la date de tournoi d'une semaine (avant ou après la date qui s'affiche sur l'écran).

Indiquez la priorité de cette ronde. Cliquez sur «Tournoi double» si vous voulez organiser ce tournoi avec une autre ronde dans une halle triple. Cliquez sur «ronde double» si vous voulez organiser deux tournois le même week-end (samedi et dimanche) dans la salle.

Important: vous ne pouvez cocher les cases «Tournoi double» et «Ronde double» qu'à la 2^e phase de réservation. Ceci est valable pour deux tournois si la même salle est cochée.

Indiquez sous Remarques les heures de coup d'envoi (uniquement pour les matches individuels ligues sous forme de tournoi) Si vous ne mettez rien, c'est que le tournoi commencera à 10h00.



Home Verein www.swissunihockey.ch

Heimturnier provisorisch reservieren - UH Zuglatal Eagles

Schritt 3: Reservierung ergänzen und bestätigen

Datum: 26.11.2011
 Liga: Juniorinnen C Regional
 Gruppe: 1
 Runde: 6
 Austragungsort: Sporthalle Moos, Rohrmattstrasse, 3073 Gümligen
 Organisator: UH Zuglatal Eagles
 Priorität: 2 - mittel Doppeltturnier Doppelrunde (Sa/So)

Bemerkung:

z.B. bei Doppeltturnier oder Doppelrunde mit anderem Verein. Bitte andere Gruppe angeben. Turnierschiebungen können nur per e-Mail an meisterschaft@swissunihockey.ch beantragt werden.

Vereins e-Mail: thorsten.brigmann@swissunihockey.ch
 Bestätigung an Ihre e-Mail:

An beide Adressen wird eine e-Mail als Bestätigung der Turnierreservierung geschickt.

Zurück Turnier reservieren

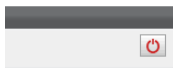
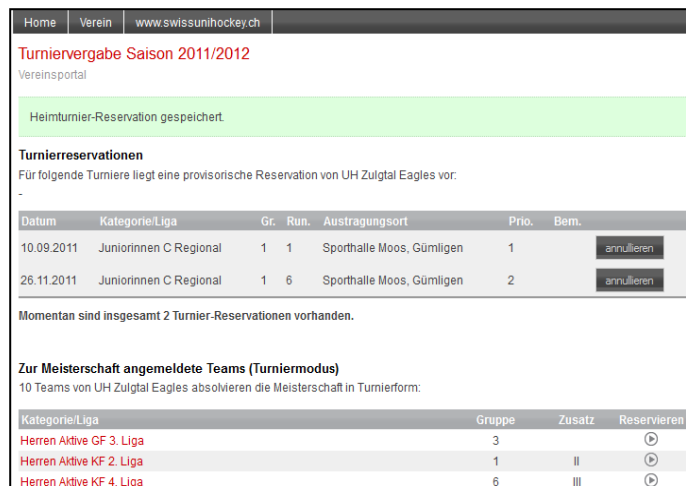
Saisissez votre adresse e-mail et cliquez sur «Turnier reservieren» (*Reserver un tournoi*).

7. Compléter ou annuler la réservation provisoire

Votre réservation provisoire apparaît dans cette fenêtre. Vous pouvez saisir d'autres données pour cette catégorie ou d'autres catégories (max. 4 par catégorie). Répétez la procédure précédente par point 3.

Pour annuler une saisie, appuyez sur le bouton «annullieren»

Si vous avez terminé les réservations provisoires, quittez le portail du club par cliquer sur le bouton suivante.

Home Verein www.swissunihockey.ch

Turniervergabe Saison 2011/2012

Vereinsportal

Heimturnier-Reservierung gespeichert.

Turnierreservierungen
 Für folgende Turniere liegt eine provisorische Reservierung von UH Zuglatal Eagles vor:

| Datum | Kategorie/Liga | Gr. | Run. | Austragungsort | Prio. | Bem. |
|------------|------------------------|-----|------|---------------------------|-------|--|
| 10.09.2011 | Juniorinnen C Regional | 1 | 1 | Sporthalle Moos, Gümligen | 1 | <input type="button" value="annullieren"/> |
| 26.11.2011 | Juniorinnen C Regional | 1 | 6 | Sporthalle Moos, Gümligen | 2 | <input type="button" value="annullieren"/> |

Momentan sind insgesamt 2 Turnier-Reservierungen vorhanden.

Zur Meisterschaft angemeldete Teams (Turniermodus)
 10 Teams von UH Zuglatal Eagles absolvieren die Meisterschaft in Turnierform:

| Kategorie/Liga | Gruppe | Zusatz | Reservieren |
|--------------------------|--------|--------|--|
| Herren Aktive GF 3. Liga | 3 | | <input type="button" value="Reservieren"/> |
| Herren Aktive KF 2. Liga | 1 | II | <input type="button" value="Reservieren"/> |
| Herren Aktive KF 4. Liga | 6 | III | <input type="button" value="Reservieren"/> |

Vous pouvez gérer vos données jusqu'au 11 juin 2021, 23h59. Imprimez votre saisie des données et conservez le document. Vous aurez ainsi un document de référence sur vos données. Remarque que vous ne devez pas envoyer un formulaire papier.

Toutes les réservations de tournoi sont rassemblées et attribuées le 12 juin 2021 par la Commission technique. La 2^e phase d'attribution des tournois commence le 15 juin 2021. Attention : les phases 2 à 4 ont été redéfinies.

8. Imprimer la réservation provisoire de tournoi

Vous pouvez imprimer directement vos réservations en activant la fonction «imprimer» de votre navigateur. Classez également toutes les confirmations de réservation que vous recevrez par courriel.

9. FAQ et solutions

Annonce d'erreur: „Fehlende Parameter!“ (*paramètres manquants*) (ID club, mot de passe)

Veillez-vous assurer que les réglages de votre système de navigation autorisent l'affichage de « cookies ». Une protection des données pourrait alors bloquer l'accès.

Alternative: recourez à l'annonce d'équipes sur www.swissunihockey.ch.

Si un tel message d'erreur apparaît, bien que vous ayez déjà traité votre annonce d'équipes, votre accès a été bloqué. Vous n'avez probablement effectué aucune opération pendant 10 minutes. Dans ce cas, l'accès est bloqué automatiquement pour des raisons de sécurité et il vous faut donc vous annoncer à nouveau (voir paragraphe 1 «Einstieg» (*accès*) pour poursuivre votre saisie.

D'autres problèmes ou messages d'erreur

Etant donné que le secrétariat de swiss unihockey ne s'occupe pas de la maintenance du site, mais que c'est un groupe internet bénévole de Swiss Unihockey, veuillez annoncer tout problème ou message d'erreur éventuel exclusivement par e-mail à technik@swissunihockey.ch afin que le groupe internet puisse s'en occuper. Veuillez décrire votre problème de manière détaillée (si possible ajouter des captures d'écran).

Le bureau de swiss unihockey est à votre entière disposition pour répondre à vos questions d'ordre général en ce qui concerne les réservations de tournoi.